

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1969-1970.

12 JUNI 1970.

WETSVOORSTEL

**tot wijziging van artikel 357 van de wet van
10 oktober 1967 houdende het Gerechtelijk
Wetboek.**

VERSLAG

**NAMENS DE COMMISSIE
VOOR DE JUSTITIE⁽¹⁾,
UITGEBRACHT DOOR DE HEER VAN ROMPAEY.**

DAMES EN HEREN,

Uw Commissie heeft het onderhavige wetsvoorstel behandeld in haar vergadering van 9 juni 1970. Het strekt ertoe het onderscheid inzake weddebijslagen af te schaffen dat bestaat tussen de jeugdrechters, onderzoeksrechters en eerste substituten-procureur des Konings naargelang zij zetelen in rechthanden waarvan het rechtsgebied meer of minder dan 500 000 inwoners telt.

De Minister verklaarde dat het voorwerp van dit voorstel deel uitmaakt van het weddeprobleem in het algemeen. Dit probleem dient in zijn geheel behandeld en opgelost te worden. Terloops stipte de Minister aan dat het thans aangevochten onderscheid werd aanvaard in het Gerechtelijk Wetboek.

Het voorstel werd verworpen met 6 stemmen tegen 5 en 1 onthouding.

*De Verslaggever,
R. VAN ROMPAEY.*

*De Voorzitter,
A. DE GRYSE.*

⁽¹⁾ Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer De Gryse.

A. — Leden : de heren Charpentier, De Gryse, Mevr. De Riemaeker-Legot, de heren Duerinck, Lindemans, Saint-Remy, Van Rompaey, Willems. — Baudson, Boel, De Keuleneir, Glinne, Hurez, Mathys, Tibbaut. — Claes (A.), Coulonvaux, Defraigne, Jeunehomme, Van Lidth de Jeude. — Belmans, Leys. — Havelange.

B. — Plaatsvervangers : de heren Chabert, Meyers, Remacle, Suykerbuyk. — Geldolf, Juste, Nyffels, Radoux. — Lerouge, Olivier, Pede. — Raskin. — Laloux.

Zie :

304 (1968-1969) :

— N° 1 : Wetsvoorstel.

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1969-1970.

12 JUIN 1970.

PROPOSITION DE LOI

**modifiant l'article 357 de la loi du 10 octobre 1967
contenant le Code judiciaire.**

**RAPPORT
FAIT AU NOM
DE LA COMMISSION DE LA JUSTICE⁽¹⁾.
PAR M. VAN ROMPAEY.**

MESDAMES, MESSIEURS,

Votre Commission a examiné la présente proposition de loi au cours de sa réunion du 9 juin 1970. Cette proposition tend à supprimer la distinction qui existe en matière de suppléments de traitements entre les juges de la jeunesse, les juges d'instruction et les premiers substituts du procureur du Roi, selon qu'ils siègent à un tribunal dont le ressort compte une population supérieure ou inférieure à 500 000 habitants.

Le Ministre a déclaré que l'objet de la présente proposition de loi relève du problème des traitements en général. Ce problème doit être traité et résolu dans son ensemble. Incidemment, le Ministre a souligné que la distinction actuellement critiquée a été admise dans le Code judiciaire.

La proposition de loi a été rejetée par 6 voix contre 5 et 1 abstention.

*Le Rapporteur,
R. VAN ROMPAEY.*

*Le Président,
A. DE GRYSE.*

⁽¹⁾ Composition de la Commission :

Président : M. De Gryse.

A. — Membres : MM. Charpentier, De Gryse, M^{me} De Riemaeker-Legot, MM. Duerinck, Lindemans, Saint-Remy, Van Rompaey, Willems. — Baudson, Boel, De Keuleneir, Glinne, Hurez, Mathys, Tibbaut. — Claes (A.), Coulonvaux, Defraigne, Jeunehomme, Van Lidth de Jeude. — Belmans, Leys. — Havelange.

B. — Suppléants : MM. Chabert, Meyers, Remacle, Suykerbuyk. — Geldolf, Juste, Nyffels, Radoux. — Lerouge, Olivier, Pede. — Raskin. — Laloux.

Voir :

304 (1968-1969) :

— N° 1 : Proposition de loi.